

8.16.98

08-21-1998

HEET
ILY

D

Tab settings



To the Honorable Commissioner of Pa

100797689

attached original documents or copy thereof.

1. Name of conveying party(ies):

Tech-Sep

- Individual(s)
- General Partnership
- Corporation-State France
- Other
- Association
- Limited Partnership

Additional name(s) of conveying party(ies) attached? Yes No

3. Nature of conveyance:

- Assignment
- Security Agreement
- Other
- Merger
- Change of Name

Execution Date: June 8, 1998

2. Name and address of receiving party(ies):

Name: Orelis

Internal Address:

Street Address: 25 quai Paul Doumer

City: Courbevoie, Paris State: FRANCE ZIP: 92400

- Individual(s) citizenship
- Association
- General Partnership
- Limited Partnership
- Corporation-State France
- Other

If assignee is not domiciled in the United States, a domestic representative designation is attached: Yes No

(Designations must be a separate document from Assignment)

Additional name(s) & address(es) attached? Yes No

4. Application number(s) or registration number(s):

A. Trademark Application No.(s)

U.S. Patent & TMOle/TM Mail Rcpt Dt. #70



08-06-1998

B. Trademark registration No.(s)

1,398,426

1,728,908

Additional numbers attached? Yes No

5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:

Name: Thomas A. Kain, Esq.

Internal Address: Colucci & Umans

06/18/1998 DNGUYEN 00000189 1398426

01 FC:481

40.00 DP

02 FC:482

25.00 DP

Street Address: 101 East 52nd Street

City: New York, State: NY ZIP: 10022

6. Total number of applications and registrations involved: 2

7. Total fee (37 CFR 3.41): \$ 65.00

Enclosed

Authorized to be charged to deposit account

8. Deposit account number:

(Attach duplicate copy of this page if paying by deposit account)

DO NOT USE THIS SPACE

9. Statement and signature.

To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.

Thomas A. Kain

Name of Person Signing

Signature

July 23, 1998

Date

Total number of pages comprising cover sheet: 1

OMB No. 0651-0011 (exp. 4/94)

Do not detach this portion

Mail documents to be recorded with required cover sheet information to:

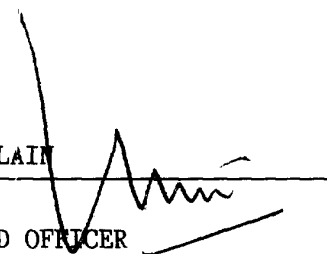
Commissioner of Patents and Trademarks
Box Assignments
Washington, D.C. 20231

Public burden reporting for this sample cover sheet is estimated to average about 30 minutes per document to be recorded, including time for reviewing the document and gathering the data needed, and completing and reviewing the sample cover sheet. Send comments regarding this burden estimate to the U.S. Patent and Trademark Office, Office of Information Systems, PK1-1000C, Washington, D.C. 20231, and to the Office of Management and Budget, Paperwork Reduction Project (0651-0011), Washington, D.C. 20503.

DESIGNATION OF DOMESTIC REPRESENTATIVE

<u>MARK</u>	<u>REG. NO.</u>
CARBOSEP	1,398,426
CARBOSEP	1,728,908

COLUCCI & UMANS, whose postal address is 101 East 52nd Street, New York, New York 10022, is hereby designated registrant's representative upon whom notice or process in proceedings affecting the mark may be served.

By Christian GELAIN 
Title AUTHORIZED OFFICER
ORELIS

CERTIFICAT DE CHANGEMENT DE NOM

Je soussigné, **Maitre POMMERY**, Notaire domicilié à Paris 8ème, 104 rue du Faubourg St-Honoré (FRANCE), déclare par la présente que :

en date du 19 décembre 1997,

la Société **TECH-SEP**, domiciliée au 25 quai Paul Doumer, 92400 Courbevoie (FRANCE)

a changé sa Dénomination Sociale en **ORELIS**.

Fait à Paris, le 08 juin 1998



Maitre POMMERY,
Notaire

~~~~~

**CERTIFICATE OF CHANGE OF NAME**

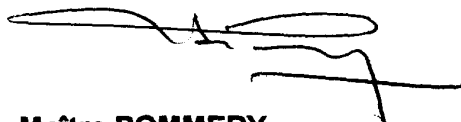
I the Undersigned, **Maitre POMMERY**, a Notary Public located at Paris 8ème, 104 rue du Faubourg St-Honoré (FRANCE), do hereby certify that :

on December 19th, 1997,

the Company **TECH-SEP**, located at 25 quai Paul Doumer, 92400 Courbevoie (FRANCE)

changed its name in **ORELIS**.

Made at Paris, this 8th Day of June 1998



**Maitre POMMERY**,  
Notary Public

RECORDED: 08/06/1998

TRADEMARK  
REEL: 1773 FRAME: 0381